

Hétfői Friss Újság

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

Csillárok,

é g ö k, vil-
lanyszere-
lési cikkek,

RÁDIÓK

és alkatrészek, villanszere-
lések szakszerűen és olcsón

GONDA

rádió és műszaki vállalatnál
Str. Lucáciu (v. Hám János u.) 2

Irni kell róla,

mert a liberális párt szatmári vezetősége az elmúlt héten népgyűlést tartott Turcon és egyik szónokuk a kisebbségi problémák megoldásáról beszélt és ennek során feljegyzésre érdemes kijelentéseket tett. Azt mondotta, hogy a liberális párt a mult igazságtalanságait akarja jóvá tenni a csatolt területeken. Tehát tizenöt esztendő után egy hang mégis elismerte, hogy igazságtalanságok történtek itt velünk. Lám, mily pontosan tudnak arról, hogy a csatolt területek elnyomottak voltak mind a mai napig. Igérték ezen a népgyűlésen, hogy a mult hibáit korrigálni fogják. Bűbánon kormányzási programba csomagolták a végzetes nagy hibát. Nagy elégtétel számunkra, hogy ezt elismeri az országnak egyik legnagyobb multu politikai párta. Megdöbbsentő valóság ez a gyászos rehabilitálás, amely ország-világ előtt igazolja a mi évtizedes szenvedéseinknek, panaszainknak valódiságát. Minek részletezzük ezt a keserű multat. Ma már nem tagadják, hogy igaz volt. De vajjon: van-e fogalma ennek a későn felkapcsolt programpontnak arról, hogy milyen lelki és gazdasági pusztítást végzett ez az elvétett másfélévtizedes büntető ekszpeditió?... Ezer szerencse — ha későn jött is, hogy a liberális párt beismeri multjának ezt a veszedelmes hibáját. Ugy van! Mi is azt mondjuk — a szónokkal egyetemben, hogy igaz-

ságot, a mult hibáinak sürgős jóvátételét várja ez a nép, hogy dolgozhasson az ország jobb jövőjéért!.. De ez ne legyen csak kortes szólami, hanem a valóságban is úgy legyen!..

Csendélet az Iparos Otthonban.

— Szakál Ferenc borbély a szesz hatása alatt kiutasította a prefektusi titkárt az Iparos Otthonból.

(Sztatmár, okt. 29.) Az Iparos Otthon korcsmájának néha-napiján alkalmi vendége szokott lenni a vármegyei prefektúrának titkára, aki egy-két pohár bor elfogyasztása után mindenkor békésen távozott. A közel mult napokban valami mulatság zajlott le az Iparos Otthonban, amelyen részt vett Szakál Ferenc borbély is, akit bizonyos pletykák miatt — mint ismeretes — nemrégiben kitiltottak az Iparos Otthonból, de később ismét vissza fogadták, mert valahogyan igazolta, hogy a sérelmezett pletykák terjesztője nem ő volt. Szakál ezen a mulatságon — ugylátszik — a kelletténél kissé többet talált beszívni Noé apánk kedvenc italából, mert másként alig hihető, hogy ez a máskor csöndes természetű ember durva viselkedésre ragadtassa el magát. Az említett alkalommal ugyanis véletlenül ismét betévedt az Iparos Otthonba egy jó barátja társa-

ságában a prefektusi titkár és egy asztalnál helyet foglalva, csöndesen borozgattak. Nemsokára észre vette őket a már kapatos Szakál, aki durván rájuk támadt és kiutasította őket a helyiségből, mint neki nem tetsző idegeneket, akik nem tagjai az Otthonnak. A jelenlevő józanabb iparosok persze rögtön állták a kellemetlen helyzetet és elejét vették a további inzultusoknak. Az Iparos Otthon fegyelmi bizottsága másnap nyomban tárgyalás alá vette az ügyet és Szakál Ferencet ezért a csunya viselkedéseért három évre újból kitiltotta az Iparos Otthonból.

Az Otthon vezetősége reméli, hogy ezzel a szigorú határozattal sikerült kiengesztelni a súlyosan megbántott prefektusi titkárt és annak barátját 's hogy ezzel az intézkedéssel egyben elrettentő példát statuált a jövőre nézve.

Meghívás nélküli séta a város avasi erdőgazdasága körül.

— Harmadik közlemény. —
(Sztatmár, okt. 28.) Azt tudjuk, hogy a városnak két testvér vállalata van: a villamosmű és az erdőgazdaság. Azt is tudjuk,

hogy az imperium átvételekor a város villamos üzeme közel hasznavehetetlen állapotban volt 's hogy igazgató változtatással ezt az üzemet 1926-ig rendbe

„SIMON SZAPPAN”

**TARTÓS, JÓ ÉS
EZÉRT OLCSÓ!
KAPHATÓ A LEGTÖBB ÜZLETBEN.**

Vajjon

Sztatmárhegy helyett nem inkább előbb a város kül-

telkeit kellene ellátni megfelelő villanyvilágítással?...

Vajjon: az orth. izr. hitközség miért nem adja ki Goldstein Gizella 85000 lejnyi örökségét, amit az édesapja hagyott reá?...

Vajjon: a városházán miért hevernek évek óta elintézetlenül az állampolgárság megállapítása iránti kérvények zöme?...

Vajjon: Weisz Zoltán-Dombrády Antal szerint — csökevényes papírkercsködő jelölt korában csakugyan kosarat cipelt a hátán?...

Vajjon: az Iparos Otthonból hány iparost zártak ki az utóbbi időben?...

hozták. Ehhez azonban tulságosan igénybe vették az erdőgazdaság anyagi erejét. Hogyan?... Ugy, hogy 1920-ban az erdőgazdaság a villamosműnek egyezer waggon tüzfát szállított 1600 Kor. wkgénti egységárban és ezt olyankor tette, amikor a tüzifa ára jóval magasabb (cca 4200-4600 K.) volt. — A további években pedig az volt a helyzet, hogy mindig az év elején állapította meg a városi tanács a villamosmű részére az év folyamán szállítandó fa mennyiségét és egységárát, mely utóbbi valamivel állandóan kevesebb volt a piaci árnál. Most jól figyeljünk ide!... Évközben azonban rendszeren emelkedtek a tüzifa árak. Ezek a folytonos áremelkedések évről-évre és 1926 év végéig tartottak. Ettől az időtől kezdve pedig a faárak estek. Most jön az érdekes

Máramaros

megyében, jóforgalmu helyen egy jól felszerelt és berendezett **PATIKA JOGGAL EGYÜTT** minden elfogadható árárt átadó. Kitűnő exisztencia. Cim megtudható a kiadóhivatalban.

Tüzifa

szükségletét a

legjutányosabban

Heller

fa irodában szerezheti be

Hám János u. 11 szám

része a dolognak!... Amikor a faárak emelkedtek, — a villamosüzem az év végével sohasem írta jóvá a tekintélyes differenciákat az erdőgazdaságnak, de viszont, amikor meg az árak estek, akkor pedig minden esetben kérte a villamosmű a javára eső differenciák elszámolását. Ezek a kis vice-versa differenciák 1920-tól 1925-ig cca egy-millióöttszázezer-kétf millió lejt tehetnek ki. Nem beszélve az évek hossza során át szállított tűzifa értékéről, ami még az alacsony árszámítás mellett is meghaladja a tíz milliót. És ezek a kis differenciák 1920-tól 1925-ig nem is terhelte meg az erdőgazdaság a villamosművet, csak 1925 évtől kezdve és ekkor is csak azért, hogy a saját üzemének rentabilitását kimutathassa. Ebből az is következik, hogy a villamosmű igazgatója mindenáron arra törekedett, hogy üzemének felvirágoztatása mellett minél nagyobb jövedelmet tudjon kimutatni. És ezt annál is inkább így csinálta, mert ez hozzá tartozott a villamosmű »léteérékéhez«. Tudni kell ugyanis, hogy abban az időben felmerült az a kérdés, hogy a villamosmű továbbra is házikézelésben maradjon-e, vagy bérbe adják-e?...

De ugyanez az eset állott fenn az erdőgazdaságnál is.. (Ugyabban a város mozi vállalatánál).

A mi véleményünk szerint egyáltalán nem volt helyes, hogy a két testvér üzem egymással szemben évről-évre ilyen természetű és nagy összegű differenciákat mutasson ki. És helyeselnék a mostani rezsim felfogását abban, hogy a tűzifát a villamosüzemnek önköltségi árban adja át. De itt vigyázni kell arra, hogy ezáltal az erdőgazdaság életképessége se szenvedjen csorbát, nehogy

azt lehessen mondani, hogy mint *improduktív üzem*, — *bérbeadandó!*...

Nem érdektelen annak megemlítése sem, hogy a minisztérium rendelete értelmében a tisztviselők fizetése nem lehet több, mint a költségvetés 30%-a. Az erdőgazdaságnál a személyzeti fizetés, — persze a multban — a költségvetés 15-22%-át tette ki annak dacára, hogy olyan tisztviselők fizetését is mindig felvették az erdőgazdaság terhére, akik sohasem teljesítettek szolgálatot az erdőgazdaságnál. Szinte önkéntelenül is adódik a kérdés: miként lehetséges az, hogy mégis az erdőgazdaságnál kezdték meg a személyzeti leépítéseket? Erre a kényes témára, ha a körülmények úgy kívánják, — még visszatérünk!..

Végül megkérdezzük Dr. Szilvasán Lászlótól: vajjon mi célja volt azzal, ha ugyan ő informálta így a napilapok munkatársait, amelyet azok vastagbűvel, címnek használtak fel, hogy világgá kürtölje, hogy a város avasi erdejében már csak 3 évre való fa vár kitermelésére?.. Mert ez egészen egyszerűen valótlan!.. Vajjon rossz akarat-e ez, vagy tudatlanság?.. Vagy talán mindkettő?.. De akárhogy is van, — rossz szolgálatot tesz vele feletteseinek, a város közönségének és önmagának!..

Nem tartozik ugyan szorosan cikkünk keretébe, de mégis jónak látjuk e helyütt megemlíteni, mert nagyon is jellemző a város gazdálkodására, hogy ugyanabban a város mozi vállalatánál csináltak egy hatalmas bakklóvást azzal, hogy a jelentős értékeket képviselő mozi berendezési objektumot szétzilálja a város. Kérdezzük, vajjon: a minisztérium, vagy a város polgárainak közvagyoná felett örökös nagytanács tudnak-e erről?..

menjünk fel a színpadra, vegyük számba a színjáték eddigi fejleményeit, hátha magunknak is okulást szerezhetünk a világszínpadon esadékes, újabb bonyodalmak felől.

Hát bizony az általános színházi válság a Népszövetséget sem kímélte meg. Épen a minap olvastuk, hogy milyen óriási tagdíjhátralékok vannak. Az általános érdeklődés megcsapnás azonban meglehetősen indokolt, ha eszünkbe idézzük, hogy a Népszövetség tizenkét év alatt milyen halálosan unalmas, ellenálthatatlanul ásiattató komédiákat hozott színre. Programjában milyen nagy hangon ígérte a kisebbségek védelmét, az összes nemzetek egyenjogúsítását és minő siralmasan egyetlen tojástanót járt, ha eszményeinek csak szemernyi megvalósítására került a sor.

Itt van mindjárt a németek szereplése. Ezelőtt hét évvel szerződött Briand az új tagot, mindenféle mézes-mázos csábításokat festvén a falra. És azóta minden fellépténél egyre jobban be kellett látnia, hogy értelmi szerepet egyáltalán nem adnak neki, hanem pusztán Paprika Jancsinak alkalmazzák. Pofozógépet csináltak belőle, amelikor a francia öklö gyakorolta izmait. Egyik fricska a másik után pattant el az orrán, mielő a szerencétlen áldozat kapkodta ide-oda a fejét, de amidőn végül észbekapott, hogy az arcpirító kísérletek mind inkább a bőrre mennek, kirugta a székét maga alól és megköszönve a barátságot, hirtelen elrohant.

Milyen szemforgató megbotráncolás, sáptozás tört ki a titokban markába nevető társaságon, mennyire nem akarják érteni, hogy mi ütött a német sátorba bele, milyen álszentekedve mossák a kezüket, hogy épen most akartak komoly munkába fogni, mint igyekeznek a felelősség egész slamasztikáját a hűtlenül megfutamodott nyakába varrni!

Sokkal eredményesebb tevékenység folyik a Népszövetséggel szomszédos és annál jóval hatalmasabb arányú üzleti vállalatnál: a hadfelszerelési ipar genfi sajtóközpontjában. Ennek a fürgetollu íróhadnak termékeny ötlete volt legutóbb, hogy a németek a legközelebbi alkalommal már nem Belgiumon, hanem Schweizon keresztül fognak Franciaországba törni és e kísértetidézésről a szabad köztársaságnak annyira inába szállt a bátorsága, hogy — amire

nem volt példa még — ő is sietett beiratkozni a Wickers-Schneider — Creuzotművek elől — és hátultizetőivel tisztos gárdájába. Gazdálknak nem csekély kereseti lehetőséget építettek ki abból is, hogy a Kelet-francia erődv tervet német kézre kerültek és azokat most újjá kell építeni. De ez még mind csak kismiska ahhoz képest, hogy a német kilépés bonyodalmi körül milyen ügyesen keverik a kártyát.

Mesterségesen csinos háborus szélviharra fújták fel a németek hallatlan arcátlanságát, hogy azok nem hajlandók birkatürellemmel tovább pofoztatni magukat és a megriadt francia parlament nemcsak Daladiernek szavazott impozáns többséggel bizalmat, hanem az újabb belső kölcsöntől sem idegenkedik, amiből majd a pangó hadüiparnak is, ha nem csöppen, csurran.

Sőt a műfelháborodást odáig sikerült felcsigáznunk, hogy most már a francia haragszomrád a bedugult Népszövetség helyett egyedül kínálkozó összekötő kapcsolatot: a tízévre békét biztosító négyhatalmi egyezményt is felrugta és ezzel a háborus veszedelmet — más szóval a hadüipar nagy szűretjét — közvetlenül fenyegetővé tette, nem is szólva a német-francia közvetlen tárgyalás megtagadásáról, amivel fűtül a Saar-vidék problémájának német óhaj szerint való megoldására.

Igy nézne ki a világhelyzet a genfi hadüipari sajtó tükrében. A franciák orrolnak, hogy az a Népszövetség, melyben a bábokat a francia kéz rángatta, egyelőre beszűntette előadásait és semmiletteppen nem akar a savanyu almába beleharapni, hogy másnak is kedvező megoldásokat találjanak.

Mi azonban, kikre a Népszövetség állandóan követ vetett, egyáltalán nem siratjuk ennek az igazságtemetőnek az elmulását és a színpalak mögött olyan emberföltölti erőknak a támadását szimatoljuk, miknek érvényesülését többé semmi ripacsfogásokkal nem lehet feltartóztatni és bármi fülsüketítőn verje is félre a harangokat a hadüiparsajtó... már vége a komédiának!...

Lapunk

hirdetéseinek csak ára kicsi
eredménye nagy!

A „Hétfoi Friss Ujság”
hirdetéseit nélkül ne várjon
üzleti forgalmat!

A színpalak mögött.

A genfi Népszövetség című
varietében most szünet van.

(Szatmár, okt. 28.) A genfi Népszövetség című varietében most szünet van. Az előbbi felvonás — meg kell adni — ügyes leleménnyel végződött. A germán színművész — a társulat egyik lekválóbb tagja —

Őszi divat újdonságok
megérkeztek

Juliu WEISZ Gyula
finom gypaszövet áruházába
Alapítatott 1894-ben.
Feltűnően olcsó árak!

„A leszerelés” című kacagtató böhözathban nagy görögütözes zár-jelenetben a francia vetélytárs pompásan megjárzott fogcsikorgatása mellett faképnél hagyta az egész társaságot, sőt az Offenbach tollára méltó, nagy áriában azt is bejelentette, hogy kilép a szövetségéből és ezzel a függöny a német bomba-igató robbanása közepette legördült.

Használjuk fel a felvonásközt,

HIREK

Lelkemben újra

Lelekben újra, újra felzokognak
Rég elfelejtett, édes dallamok ;
A bus, kísértő árnyak szétoszlanak,
A multnak fénye újra felragyog.

Tavasz derűje volt ez hajdanában.
Óh, szép nyarat ígért a kikelet.
Ma őszi napfény, hervadó világ van
S nem jósol mást, csak szomorú telet.

(—)

Érttem is nem is

Dr. Südy Tibor felszólalását a
városi tandcsülésen a napilapok
érdekében, de

nem érttem,

hoggy miért nem beszélt a „Hétfoi
Friss Ujság“-ról is, amiről
pedig még a városnál is nagyon
jól tudják, hogy a legjobb hir-
delési orgánium ?

Érttem,

hoggy a köztisztasági vállalko-
zást házi kezelésbe akarja venni
a város, de

nem érttem,

hoggy a már házikezelésében le-
vő uccák seprtelése körül miért
nem csinál egy kis rendet és
tisztaságot, hogy a Csokonai és
más uccák sarkán ne terpeszked-
jenek hét szárra az oda hor-
dott és már messziről büzlő sze-
métdombok és trágyapiramisok?.

Érttem,

hoggy a betegségleyezési járulé-
kokat fizetni kell, de

nem érttem,

hoggy az újabb hozott nyelv-
rendelet mellett hogyan értetik
meg magukat azok a fizetni aka-
rók, kiöregedett magyarok, a-
kik nyelvértük hiánya miatt
nem tudják megtanulni az ál-
lam nyelvét ? . . .

Érttem,

hoggy a város a piac részére végre
rendbehozatta az Iskola uccát,
de

nem érttem,

hoggy miért nem helyezik már
oda a piacot ? . . .



— Van-e panasza a kon-
tingentálás ellen ? A keres-
kedelmi kamarák központi szö-
vetsége értesítette a kereskedelmi
és iparkamarát, melyszerint
mindazok, akiknek panaszuk
van a kontingentálás mai rend-
szere ellen, sérelmeiket foglal-
ják írásba, nyújtják be a ke-
reskedelmi és iparkamarához,
mely hivatalos úton felküldi a
központi szövetséghez.

**Hirdessen a „Hétfoi
Friss Ujság“-ban.**

— A szatmári Ivr. Nőgye-
let és Népkönyha Egyesület
az elmúlt csütörtökön este tar-
totta színházi hangversenyét, a-
mely igen előkelő és javarészt
műértő közönség előtt zajlott le
a legteljesebb erkölcsi, de jóval
kevesebb anyagi siker jegyében.
Az Egyesület agilis vezetősége,
— élén Markovits Ignác né el-
nöknővel — ezúttal is bebizo-
nyította, hogy a jótékony cél
érdekében miként kell a mai
időkben a fásult, közönyös em-
berek szívéhez férkőzni, akik
szívesen áldoznak a nemes cél-
ra, különösen akkor, ha azért
kivételes művelőzetet kapnak
cserébe. Nos, — a Nőgyelet
hangversenyén ezt megkapták,
mert az előadók teljesítménye
valóban művészi volt és ezért
minden elismerést megérdem-
melnek.

VIKTORIA KÁVÉHAZ- BAN

Horváth Jancsi hírneves cigány
zenekara muzsikál
Szombat és vasárnap
ruggellig nyitva
Szolid árak

— A prefektus rendelete
az utlevélre vonatkozólag. A
belügyminiszter intézkedése a-
lapján a prefektus elrendelte,
hogy az utlevelet kérelmezők,
a kérvényhez csatolandó fény-
képeken a keresztnévüket rom-
mán nyelven kötelesek aláírni,
ugyancsak a román keresztné-
vet kell használni az utlevél-
ben történendő névaláírásnál.
Azok az utlevelek, amelyekben
a tulajdonos keresztnéve nincs
románul kirva, az illetékes ha-
tósági közegek által elkoboztat-
nak.

Boros Sorsjegy- irodája

SATU-MARE
Str. Lucaci (v. Hám János) 11.
Csak szerencsés számu
sorsjegyeket árulni ! . . .

— Betegségleyező biztosítá-
si járulékokat kell fizetni a
háztelcédek után. A hivata-
los lap 237. számában rendelet
jelent meg a házi cselédek biz-
tosítására vonatkozólag. Esze-
rint a rendelet szerint biztosí-
tásra kötelezettek a házi cselé-
dek és ettől kezdve eleget kell
tenni a bejelentésnek, ki kell
váltani a könyvecskéket és a-
zokkal hetenként előre fizeten-
dő a járulék. Mulasztás esetén
a büntetés: 1. kétszeres, 2. há-
romszoros, 3. négyszeres díj
fizetés, 4. esetben 15 naptól 2
hónapig terjedő elzárás.

— A munkanélküliek se-
géylezése az idén nagy és szin-
te leküzdhetetlen nehézségeket
okoz minden városban, de kü-
lönösen nálunk. A rossz gazda-
sági év megyénkben és váro-

sunkban a kerti vetemények
gyenge termése, a burgonya és
a tengeri elégtelensége növelni
fogja a nyomorúságot. Pedig a
város lakosságának mintegy egy
tizede támogatásra szorul. A
nagy feladat tudatában a pol-
gármester már most foglalkozik
a kérdés megoldásával. E célból
a tavalyi bizottságot hamarosan
öszre fogják hívni. Az anyagi
eszközök hiányában az idén
csak a népkönyha lesz biztosít-
va? Más felől a polgármester
egyesekkel azon fáradozik, hogy
a gyermekeknek tejjel való se-
géylezését minél szélesebb kö-
rökre biztosítsa, az iskolába
még nem járó gyermekek szá-
mára is. Ezenkívül szegény is-
kolásyermekeknek jobb módú
családoknál ebédkosztra való
elhelyezése lenne a súlyos kér-
désen való segítés egyik lehe-
tősége

Női és férfi téli kabátok, tren-
csek, borkabátok legmegbízhatóbb
és legolcsóbb bevásárlási forrása

Fischer & Co.

kész ruha áruháza
P. Bratianu (v. Deák tér) 21 sz.

— Önnek gyermeke
lesz legjobb a korzón, ha
„DAC“ gyermekkosztit veszi.
Egyeduraltási hely Herrman-
nal. Telefon: 251.

Megnyit

Fischer A. cég

női, férfi divat és maradék
áruháza.
Harisnyák, puloverek, szette-
rek legolcsóbb beszerzési for-
rása (Banca Românească épü-
letében) Bem u. 1 sz.

— Tízmilliárd összegű idegen
aranybetét van elhelyezve
Franciaországban. Párisból
jelentik: Az Agence Economi-
que et Financiere megállapítja,
hogy a franciaországi idegen
aranybetétek összege körülbelül
tízmilliárd frank értékű. Ha a
külföld ezt teljesen visszavonja
Franciaországból, a Banque de
France aranytartaléka még ak-
kor is meg fogja haladni a
törvényben követelt aranyfedez-
et kétszeresét. A párizsi piac-
nak nyugodtan kell fogadnia a
külföldiek aranyának kivonulá-
sát.

— A „Hétfoi Friss Ujság“
példányonként a következő
helyeken is kapható : Özv.
Weiszbrunné tőzsde a törvény-
szék előtt, Taub tőzsde a Hám
János uccában, Fried tőzsde a
Fő téren és lapunk kiadóhiva-
talában, Bercsényi ucca 59 szám
alatt. Okvetlen vegye meg és
olvassa el a mainál is sokkal
érdekesebb és szenzációsabb
jövő heti számunkat.

Bizonyára érdekli, hoggy:

— újabb miniszeri rendelet
szerint a törvényszékek előcsar-
nokaiában ruhatarak állítandók
fel, ahol a tisztviselőkön és az
ügyvéteken kívül mindenkinél
le kell adni botot, kabátot és
kalapot és... fizetni is kell érte.
(A szegény embereknek is?) —
a legfőbb munkatanács fog dön-
teni a borbélyok vasárnapi
nyitására. Valószínűleg nem
lesz kötelező az ünnepnap mün-
ka. — az elmúlt héten Bukovi-
nában tartós esőzések voltak,
aminek következtében sok hely-
lyütt árvízveszedelem fenyegeti
a lakosságot. — Amerikában a
farmerek fellázadtak, mert ga-
bonájukat nem tudják kellően
értékesíteni és inflációt köve-
telnek, amit Roosevelt elnök
nem hajlandó keresztül vinni.
— Brassó vidékét már is elá-
rasztották az új ezer lejes ha-
misítványokkal, amelyek oly
tökéletesek, hogy a valódiaktól
csak a vizsgálat képes megkül-
önböztetni őket. — Gömbös
magyar miniszterelnök és Ká-
nya Kálmán külügyminiszter
ankarai látogatásának eredmé-
nye a török-magyar barátsági
és döntőbíróági szerződés meg-
újítása lett. — már csak az
kap adóbizonyságot, akit felévre
kifizeti az adóját. — az adóbo-
nokkal csak az 1932 január 1-
ig fentálló adóhátralékokat le-
het kiegyenlíteni. A helyzet te-
hát az, hogy Erdélyben adófi-
zetés szempontjából az adóbo-
noknak senki sem veszi hasz-
nát. Itt ugyanis gondoskodtak
rőla, hogy ilyen régi adóhátra-
léka senkinek se legyen. Te-
hát ismét a Regát jutott ezzel
is előnybe Erdély lakosságával
szemben. — a vasutigazgatóság
a tűzifa szezonarifáját novem-
ber 15-ig meghosszabbította. —
Hock Jánost egy évi börtönre
ítélte a budapesti Tábla is. Hock
felebezett. — Titulescu a világ-
bénke biztosítása végett, — mint
ő mondja — Amerikába utazik
— az Udvari úti pálinkafőzde
miatt olyan dögletes levegő van
azon a környéken, hogy eddig
harmincan megbetegedtek mi-
atta és a város közegészségügyi
hivatala eddig még mindig nem
intézkedett. Talán arra várnak
hogy az egész város maláriába
essen?.. — Szatmáron minden-
napra esik egy magzatelhajtás.
Hol? Ennek felderítése nem a
mi dolgunk. — a város köz-
egészségügyi hatósága tervbe
vette, hogy szigorúan eljár az
engedély nélküli működő
fogások ellen. — a Hétfoi
Friss Ujság jövő heti szá-
ma tele lesz érdekesnél ér-
dekesebb riportokkal és hirek-
kel, tehát okvetlen vegye meg
és olvassa el jövő heti számun-
kat. Közben az előfizetési díjak
befizetéséről se feledkezzen meg.

MOZI.

HETI MŰSOR :

APOLLÓ:

Hétfőn, kedden fél 8-fél 10 órai kezdettel : Salamon Béla, Mária Paudler, Fritz Schultz falengető komédiája **ÖFENSÉGE A VIGÉCZ** (Szép asszonynak meg kell bocsátani) előtte heti híradó és komédia.

Kedden és szerdán, 6 és 9 órai kezdettel szenzációs dupla műsor! 20. leus átlagos helyárrakkal.

Csütörtökön és pénteken **TLED VAGYOK** Hermann Thimig, Jenny Jugo szellemes pikáns vígjátéka.



A hét humora

A korzón.

— Icu, drága, nagyon kérem, adja vissza a jeggyűrűmet. — Meggondoltam a dolgot. Változott viszonyaim miatt inkább megveszem Baradlay könyvét.

— Ugy-e meg van győződve az urad, hogy a mi barátságunk tiszta? — Ellenkezőleg! Állandóan a szememre veti, hogy te vagy a legpiszkosabb házibarád.

A Dáciában

Schiffer Jeromos beszél az ebédutáni feketekávé mellett: Az uccán egy fess nőt kitartóan követ egy fiatalember. Végre, mikor egy sötét mellékkucába fordul be a nő, a fiatalember hozzálép és minden bevezetés nélkül így szól: — Nézze nagysád, csálja meg velem a ferjét.

Az asszony végignézi a fiatalemberen és válaszol: — Meg van maga örülve, hogy ilyeneket beszél? Hiszen nem is ösmer engem.

— Az nem baj, de ösmerem a ferjét.

A férj utazó, jelenleg azonban néjével enyeleg. Még pedig ilyenformán:

— Tudod, fiam, ha akarnád, kitűnően megcsalhatnál. A lakásunk olyan jó helyen van, hogy senki se láthatná, hogy valaki idejár. A kedvesed a hátsó ajtón mehetne el, legfeljebb a házmester látná. Azt pedig öt leiel megvesztegethetnéd.

— Szépén. Mult hónapban is tizedt kért.

APRÓHIRDETÉSEK

Egy szó egy Leu, vastagabb betűvel két lei. Állástkeresőknek 50% engedmény. Legkisebb hirdetés 20 lei Jelíges levelek című a kiadóhivatali nem közli. Hátralékban nem levő előfizetőknek egy 10 szavcs apróhirdetést havonta egyszer ingyen adunk.

— Lourdes folyóirat XVII-ik évfolyamát melegen ajánljuk az érdeklődők szíves figyelmébe. Állandóan a leghatásosabb cikkeiben ismerteti Lourdes, Limplas, Lisieux, Nevers (b. Bernadette), különösen pedig Konnersreuth (Neumann Tezér) csodás eseményeit. — Szervezi Lourdes zárandoklatát májusra Páduába is (39 szer meg.) Ajánlja kiadványait (Lourdesi Ajtatósságok, Lourdes Naptár, Limplas, stb.) — Terjeszti a lourdesi vizet stb. Mutatványszámot készséggel küld

LOURDES kiadóhivatala
Sopron (Tóth-nyomda).

LEGUJABB DIVATU
Férfi-női és gyermekruhák
FELOLTÓK és TÉLKA-
BÁTOK, TRENSKOK
legnagyobb választékban
Ifj. Weisz Ignác
kész-ruha áruházában
P. Bratianu (v. Deák-tér).

Nagymennyiségű gyapjú és pamut szövetek
érkeztek **Mermelstein**
gyári lerakatába
Spitz Béla mellett
Kazinczy ucca
Detail vásárlásnál is engross árak!

L'Art

fényképészeti műteremben készülnek a fotóművészet remekei
Dácia udvar.

Minden előfizetőnk 10 kottát kap teljesen ingyen

a temesvári **Moravetz**
zeneműkereskedéstől, ha legutóbbi (okt. 1-től szóló) **negyedévi** előfizetési nyugtáját a fenti cégnek beküldi.
A Moravetz cég Románia legnagyobb zeneműkereskedése, árai pedig a legolcsóbbak, jegyzéket bárkinek ingyen küld.

Hol vásároljunk?

Gyümölcsfa csemeték u. n. francia és olasz barackok, díszcserjék
Halottak napjára
elő- és művirág-koszorúk

sírkertek beültetését izléseken készíti, rendeléseket már elfogad

Pintye Testvérek
kertészete és virágüzlete a Dácia mellett

Dácia

büffé és étterem
Szatmár legkellemesebb szórakozóhelyei

Onnek nem kerül fáradsága-ba's a **hirdetével** és velünk **szemben is kedves figyelmet** tanusít, ha bevásárlásainál a **„Hétfői Friss Ujság”** ban megjelent hirdetésre hivatkozik.

Állami osztálysorsjegyet

Paládinál

vásároljunk
Str. Crisan (Farkas A. u.) 4
Minden második sorsjegy nyer

Képkerekezőseket a
legizlésebben és legolcsóbban készíti a

PORCELLÁN ÁRUHÁZ

Piața Bratianu (v. Deák tér) 9.

Porcellán és üvegárak
legolcsóbb

bevásárlási forrása!

Tegyen egy próba vásárlást, hogy árunk minőségéről és olcsóságáról meggyőződést szerezhesen!

Ingyen orvos! Ingyen recept! Szemüveg félárban
Ingyen szemüveg csak Grosz vizsgálatom meg szemét, szemspeciálista háziorvosommal, ha a rendelt szükségletét nálam szerzi be. Tudnia kell, hogy szigorúan recept szerint, pontosan, szolidan és legolcsóbban **Grosz optikus, órák és ékszerész** lesz kiszolgálva cégemnek előnyösen ismert neve a legbiztosabb garancia. Ha szüksége van szemüvegre, egyéb optikai szerekre, arany és ezüst tárgyakra, forduljon bizalommal hozzám. Kiváló tisztelettel:
GROSZ BERNÁT ÓRÁS ÉS ÉKSZERÉSZ
Satu-Mare, Str. Mihai Viteazul (v. Rákóczy u.) 31.

Hol vásároljon beton csövet?

A mérnöki hivatal az általunk készített **betoncsövön** teherpróbát végzett és megállapította, hogy háromszor annyi terhet bír el, mint a mennyi elő van írva. Hivatalosan bizonyítványt kaptunk arról, hogy a betoncső dacára a háromszoros terhelésnek is **kitűnően ellenáll** és a legkisebb repedés sem mutatkozik rajta. Mielőtt tehát **betoncsövet** vásárol erről a körülményről okvetlenül győződjön meg. Az Ön jelenlétében is megcsináljuk a háromszoros terhelést, hogy láthassa a **beton-csövek** elsőrendű minőségét.

A kutak készítését felelősséggel vállaljuk.

REITER fatelepe **Telefon : 56.**
Csatorna ucca

ROMBADOLO
az a nézet, hogy izléses nyomtatvány nélkül is elérhetünk üzleti sikert.
a Hirsch féle
nyomdaiműintézet
izléses és olcsó üzleti nyomtatványban van a siker titka. Kérjen árajánlatot!

Cserép-kályhák

Irisz gyártmányu, elsőrendű chammotte cserépkályhák, továbbá chammotte téglák és liszt igen olcsón kaphatók; Str. Decabal (Kölcsény ucca) 37. alatt.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Satu-mare, Str. Mircea cel Mare (v. Bercsényi ucca.) 59.

Előfizetési árak

Romániában egy évre 200 Lei Csehszlovákiában egy évre 90 Kc Kéziratokat nem adunk vissza. Minden cikkért írója felel. Admunkatárs: Joláthy B. Zoltán
Kiadja: Hirsch M. Lajos.

Nyomatott a Hirsch féle nyomdai műintézet gyorsajtaján Satu-Mare